联合国 $S_{/PV.5606}$



安全理事会

第六十一年

临时逐字记录

第五六〇六次会议

2006 年 12 月 21 日星期四下午 1 时 05 分举行 纽约

主席: (卡塔尔) 成员: 巴特菲尔德先生 李克新先生 加亚马先生 福博尔-安德森先生 德里维埃尔先生 克里斯蒂安先生 泰拉莲夫人 Hoshino 先生 加利亚多先生 俄罗斯联邦 谢尔巴克先生 姆利纳日先生 大不列颠及北爱尔兰联合王国 约翰斯顿先生 马希格先生 布伦契克先生

议程项目

2006年12月7日秘书长给安全理事会主席的信(S/2006/950)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。 更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处处长(C-154A)。



下午1时05分开会

通过议程

议程通过。

科特迪瓦局势

2006 年 12 月 7 日秘书长给安全理事会主席的信 (\$/2006/950)

主席(以阿拉伯语发言):安全理事会现在开始 审议其议程上的项目。安全理事会是根据先前磋商中 达成的谅解开会的。

我谨提请成员们注意文件 S/2006/950, 其中载有2006 年 12 月 7 日秘书长给安全理事会主席的信文。

经安理会成员们磋商之后,我受权代表安理会发 表以下声明:

"安全理事会重申对国际工作组(工作组)的全力支持,回顾工作组作为和平进程的担保人和公正仲裁者的作用,并赞同工作组 2006 年 12 月 1 日的最后公报。安理会还鼓励工作组促进同科特迪瓦所有各方加强对话。安理会坚决要求科特迪瓦所有各方在总理领导下,实施工作组制定的路线图执行时间表。

"安全理事会与工作组一样,深为关切在执行第1721(2006)号决议方面出现延误,并敦促科特迪瓦各方与总理充分合作,执行工作组制定的、第1721(2006)号决议所述的路线图的全部规定,包括有关居民身份查验和选民登记工作及解除武装、复员和重返社会方案(复员方案)的规定,因为它们是科特迪瓦和平进程的核心。

"安全理事会铭记第 1572 (2004)号决议的各项规定,回顾公共媒体的中立和公允对于和平进程必不可少,并赞同工作组关于必须让被解雇的科特迪瓦广播电视台和《博爱晨报》的官员复

职的意见。安理会还回顾,中立部队在行动自由 方面遇到的障碍,尤其是共和国卫队设置的障 碍,是不可接受的。

"安全理事会重申对夏尔·科南·巴尼总理的全力支持。安理会极力鼓励他与洛朗·巴博总统协商,继续励精图治,包括致力打击有罪不罚现象和促进善治,并运用第1721(2006)号决议所述的全部权力,以筹备最迟须于2007年10月31日举行的选举。安理会为此欢迎总理宣布立即采取措施,重新启动身份查验进程,并期待将会有更多具体措施到位,以执行复员方案。安全理事会重申总理应不受制约地行使权力,包括第1721号决议所述的对国防保安部队行使的指挥权,并促请科特迪瓦所有各方支持总理的努力。

"安全理事会邀请非洲联盟调解人前往科 特迪瓦,尽快重新启动和平进程,并在必要时同 所有其他非洲领导人进行合作。

"安全理事会请工作组在筹备其将于 2007 年 1 月 12 日举行的下次会议时,提供有关和平 进程执行时间表的最新细节信息,并提出一切必 要的建议,供西非经共体和非洲联盟最迟于 2007 年 2 月 1 日对局势进行审议。

"安全理事会重申全力支持秘书长特别代表皮埃尔·肖里先生、选举事务高级代表热拉尔·斯图德曼先生、联合国科特迪瓦行动(联科行动)及支持联科行动的法国部队。"

本声明将作为安全理事会文件印发,文号为 S/PRST/58。

安全理事会就此结束现阶段对其议程上项目的审议。

下午1时15分散会

2 06-67748